

S. Clement's Church

2013 Appletree Street, Philadelphia, Pennsylvania 19103

Telephone: (215) 563-1876

The Rev'd Canon W. Gordon Reid, *Rector*

The Rev'd Richard Wall, *Curate*

The Rev'd Lawrence R. Sipe, *Honorary Assisting Priest*

Peter Richard Conte, *Organist & Choirmaster*

Bernard Kunkel, *Associate Organist*

Sundays

Mattins 7.30

Low Mass 8.00

High Mass & Sermon 11.00

Solemn Vespers & Benediction 4.00

Weekdays

Low Mass: M, Th 12.10; Tu, W, F 7.00
(Saturday 10.00)

Evensong & Novena 5.30

Confessions: Sun. 10-10.45 & by appointment

Remembrance Sunday

11 November 2007

Requiem High Mass & Absolution of the Dead 11

ORGAN – Psalm Prelude, Set II, No. 1

Herbert Howells

"TWO MINUTES" SILENCE

= They shall grow not old as we that are left grow old; age shall not weary them nor the years condemn. At the going down of the sun and in the morning, we will remember them.

+ We will remember them.

HYMN

Thaxted

I vow to thee, my country, all earthly things above,
Entire and whole and perfect, the service of my love:
The love that asks no question, the love that stands the test,
That lays upon the altar the dearest and the best;
The love that never falters, the love that pays the price,
The love that makes undaunted the final sacrifice.

2 And there's another country, I've heard of long ago,
Most dear to them that love her, most great to them that know;
We may not count her armies, we may not see her King;
Her fortress is a faithful heart, her pride is suffering;
And soul by soul and silently her shining bounds increase,
And her ways are ways of gentleness and all her paths are peace.

INTROIT - *Réquiem ætérnam*

Tomás Luis de Victoria

REQUIEM ætérnam dona eis Dómine:
et lux perpétua lúceat eis. *Ps. 65.* Te
decet hymnus Deus in Sion, et tibi
reddétur votum in Jerúsalem: exáudi
oratióem meam, ad te omnis caro véniet.
Réquiem ætérnam...

REST eternal grant unto them, O Lord:
and let light perpetual shine upon
them. *Psalm 65.* Thou, O God, art
praised in Sion, and unto thee shall the vow
be performed in Jerusalem: thou that hearest
the prayer, unto thee shall all flesh come.
Rest eternal...

KYRIE ELEISON – Missa pro Defunctis

Victoria

COLLECT

O GOD, the Lord of mercy and compassion: grant unto the souls of thy servants and handmaids, the anniversary of whose burial we now commemorate, a place of refreshing, the blessedness of rest, and the brightness of thine everlasting light. Through. *Amen.*

LESSON

2 Maccabees 12.43

The Lesson from the Book of the Maccabees.

IN those days: The most valiant man Judas, when he had made a gathering throughout the company to the sum of two thousand drachms of silver, sent it to Jerusalem, to offer a sin-offering, doing therein very well and honestly, in that he was mindful of the resurrection, (for if he had not hoped that they that were slain should have risen again, it had been superfluous and vain to pray for the dead): and also in that he perceived that there was great favour laid up for those that died godly. It is therefore an holy and salutary thought to pray for the dead, that they may be loosed from sins.

GRADUAL - *Réquiem ætérnam*

Victoria

Réquiem ætérnam dona eis, Dómine: et lux perpétua lúceat eis. = In memória ætérna erit justus: ab auditióne mala non timébit.

Rest eternal grant unto them, O Lord: and let light perpetual shine upon them. = The righteous shall be had in everlasting remembrance: he will not be afraid of any evil tidings.

TRACT - *Absólve, Dómine*

Absólve, Dómine, animas ómnium fidélium defunctórum ab omni vinculo delictórum. = Et grátia tua illis succurrénte, mereántur evádere júdicium últiónis. = Et lucis ætérnæ beatitúdine pérfrui.

Absolve, O Lord, the souls of all the faithful departed from every bond of sin. = And by the help of thy grace may they be worthy to escape the avenging judgment. = And enjoy the bliss of everlasting light.

SEQUENCE - *Dies irae* (Text at Hymnal No. 468)

THE HOLY GOSPEL

S. John 6.37

AT that time: Jesus said to the multitudes of the Jews: All that the Father giveth me shall come to me: and him that cometh to me I will in no wise cast out: for I came down from heaven, not to do mine own will, but the will of him that sent me. And this is the Father's will which hath sent me: that of all which he hath given me I should lose nothing, but should raise it up again at the last day. And this is the will of him that sent me: that everyone which seeth the Son, and believeth on him, may have everlasting life, and I will raise him up at the last day.

NEW ENGLISH HYMNAL NO. 396 – Let saints on earth

Dundee

SERMON

Fr Wall

OFFERTORY - *Dómine, Jesu* [please be seated]

Victoria

Dómine Jesu Christe, Rex glóriæ, líbera ánimas ómnium fidélium defunctórum de pœnis inférni et de profúndo lacu: líbera eas de ore leónis, ne absórbeat eas tátarus, ne cadant in obscúrum: sed signifer sanctus Míchaël repræséntet eas in lucem sanctam: Quam olim Abrahæ promisísti et sémini ejus. = Hóstias et preces tibi, Dómine, laudis offérimus: tu súscipe pro animábus illis, quarum hódie memóriam fácimus: fac eas, Dómine, de morte transíre ad vitam: Quam olim Abrahæ promisísti et sémini ejus.

O Lord Jesu Christ, King of glory, deliver the souls of all the faithful departed from the pains of hell and from the depths of the pit: deliver them from the lion's mouth, that hell devour them not, that they fall not into darkness: but let the standard-bearer, Saint Michael, bring them into the holy light: Which of old thou didst promise unto Abraham and his seed. = We offer unto thee, O Lord, sacrifices of prayer and praise: do thou receive them for the souls of those whose memory we this day recall: make them, O Lord, to pass from death unto life. Which of old thou didst promise unto Abraham and his seed.

NEW ENGLISH HYMNAL NO. 417 – O God, our help [if needed]

S. Anne

PREFACE OF THE DEAD
SANCTUS & BENEDICTUS
CANON OF THE MASS
OUR FATHER [+ But deliver us from evil.]
AGNUS DEI
COMMUNION - *Lux æterna*

Victoria
The Mass, p. 8

Victoria
Victoria

Lux æterna luceat eis, Dómine: Cum sanctis tuis in ætérnam, quia pius es. Réquiem ætérnam dona eis, Dómine, et lux perpétua luceat eis. Cum Sanctis tuis in ætérnum, quia pius.

Let light eternal shine upon them, O Lord: With thy Saints for evermore: for thou art gracious. = Rest eternal grant unto them, O Lord: and let light perpetual shine upon them. With thy Saints for evermore: for thou art gracious.

MOTET – Versa est in luctum

Versa est in luctum cíthara mea, et órganum meum in vocem fléntium. Parce mihi, Dómine, nihil enim sunt dies mei.

Victoria
My harp is turned to mourning, and my organ into the voice of those that weep. Spare me, Lord, for my days are nothing.

NEW ENGLISH HYMNAL NO. 381 – Jerusalem the golden
POSTCOMMUNION COLLECT

Ewing

GRANT, we beseech thee, O Lord: that the souls of thy servants and handmaids, the anniversary of whose burial we commemorate; being by this sacrifice cleansed from sin, may obtain thy pardon and everlasting rest. Through. *Amen.*

THE LAST GOSPEL

The Mass, p. 11

At the Absolution of the Dead

RESPONSORY - *Libera me*

Victoria

LIBERA me, Dómine, de morte ætérna, in die illa treménda: Quando cæli movéndi sunt et terra! Dum véneris judicáre sæculum per ignem. = Tremens factus sum ego, et tímeo, dum discússio vénerit, atque ventúra ira. Quando cæli movéndi sunt et terra. = Dies illa, dies iræ, calamitátis et misériæ, dies magna et amára valde. Dum véneris judicáre sæculum per ignem. = Réquiem ætérnam dona eis, Dómine: et lux perpétua luceat eis. Libera me...

DELIVER me, O Lord, from death eternal in that fearful day: When the heavens and the earth shall be shaken: When thou shalt come to judge the world by fire. = I am in fear and trembling till the sifting be upon us, and the wrath to come. When the heaven and the earth shall be shaken. = O that day, that day of anger, of calamity and misery, a great day and exceeding bitter. When thou shalt come to judge the world by fire. = Rest eternal grant unto them, O Lord: and let light perpetual shine upon them. Deliver me...

KYRIE ELEISON. CHRISTE ELEISON. KYRIE ELEISON.

Our Father...

- = And lead us not into temptation.
- + But deliver us from evil.
- = From the gate of hell.
- + Deliver their souls, O Lord.
- = May they rest in peace.
- + Amen.
- = The Lord be with you.
- + And with thy spirit.

Let us pray.

ABSOLVE, we beseech thee, the souls of thy servants from every bond of sin: that in the glory of the resurrection they may be raised up amid thy Saints and elect unto newness of

life. Through Christ our Lord. *Amen.*

- = Rest eternal grant unto them, O Lord.
- + And let light perpetual shine upon them.
- = May they rest in peace.
- + Amen.
- = May their souls and the souls of all the faithful departed through the mercy of God rest in peace.
- + Amen.

ORGAN – In Paradisum

Louis Vierne

Anniversaries

12 November	Lee Klauder, Benefactress, RIP George Herbert Moffett, Priest & Rector, RIP William Ward, Priest, RIP
14 November	Lynwood Haller, Benefactor, RIP Frank Paul Bowman, Benefactor, RIP
15 November	Sam LaCerva, Birth Teresa Marie Lilley, RIP
16 November	Paul & DaVida Goings, Marriage Mary Fisher Lewis Mayer, Benefactress, RIP Shirley Carter Hughson, OHC, Priest, RIP
17 November	Oliver Sherman Prescott, SSJE, Priest & Rector, RIP

Parish Notes

We welcome our visitors. We are happy to have you worship with us to-day. Please make yourselves known to the priests and people and please join us for refreshments after the High Mass.

The Rosary is recited at 10.30 a.m. on Sundays and **Solemn Vespers & Benediction** offered at 4.00 p.m.

Pledge Forms for 2008 are now due. Extra forms may be found on the table in back of Church.

Heretics & Heresy, a study course led by Fr Wall is held in the Anchor Room from 9.30-10.15 a.m. on Sundays. To-day's topic: **Nestorianism: *How could Mary be the Mother of God?*** The next session will be held on Sunday, 25th November with the topic: **Marcionism: *Why don't we just forget about the Old Testament?***

Thursday, 22nd November: Thanksgiving Day. There will be one Mass only at 7.00 a.m. due to the parade and the church will be closed for the remainder of the day.

Friday, 23rd November: S. Clement's Day. Low Mass, 7.00 a.m. Procession & High Mass, 7.00 p.m. Brother Steven, C.R., guest preacher. **Donors** are still needed for flowers at the High Altar—please speak to the Rector to-day.

Saturday, 1st December: Quiet Morning in Preparation for Advent conducted by Father Wall: 9.30 a.m., Rosary; 10.00 Sung Mass with Homily. Refreshments will follow the Mass. Address, 11.00 a.m. and Benediction of the Blessed Sacrament, 11.45 a.m. Sponsored by the Parish Wards of the Catholic Societies.

Coffee Hour: Volunteers are needed to sponsor coffee hour following High Mass on Sunday—please sign the list posted on the Notice Board.